

ECONOMIC COMMISSION FOR EUROPE

INLAND TRANSPORT COMMITTEE

Working Party on the Transport of Dangerous Goods

(Eightieth session,
Geneva, 8-12 May 2006)

**TERMS DE REFERENCE AND RULES OF PROCEDURE OF THE WORKING
PARTY ON THE TRANSPORT OF DANGEROUS GOODS**

Note by the secretariat

In relation to the discussion of document ECE/TRANS/WP.15/2006/10, the Working Party may wish to take note of the work Plan on the ECE Reform adopted by the Commission at its sixty-first session (Geneva, 21-23 February 2006) as reproduced in document E/ECE/1434/Rev.1.



**ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ**

Distr.
GENERAL

E/ECE/1434/Rev.1
12 December 2005

RUSSIAN
Original: ENGLISH, FRENCH,
RUSSIAN

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

ПЛАН РАБОТЫ ПО РЕФОРМЕ ЕЭК

1. На основе рекомендаций о роли, мандате и функциях ЕЭК, отраженных в докладе о состоянии ЕЭК, Комиссия принимает следующее решение:

I. ПОСТАНОВКА ЗАДАЧИ

2. Европейская экономическая комиссия Организации Объединенных Наций (ЕЭК ООН) в качестве многосторонней платформы содействует усилению экономической интеграции и сотрудничества между ее 55 государствами-членами и содействует устойчивому развитию и экономическому процветанию на основе:

- политического диалога,
- заключения международно-правовых актов,
- разработки правил и норм,
- обмена и внедрения передового опыта, а также экономических и технических знаний,
- технического содействия странам с переходной экономикой.

3. ЕЭК вносит свой вклад в повышение действенности ООН на основе осуществления в регионе решений глобальных конференций и встреч на высшем уровне ООН.

II. СТРУКТУРА УПРАВЛЕНИЯ

4. Структура управления должна быть реформирована для повышения подотчетности, прозрачности и горизонтальной согласованности деятельности организации, чтобы та была способна лучше реагировать на требования своих государств-членов.

5. В ныне действующий круг ведения и правила процедуры ЕЭК будут внесены соответствующие изменения.

GE.05-32516

A. Комиссия

6. Комиссия является высшим директивным органом организации.

7. Она отвечает за принятие стратегических решений по программе работы ЕЭК и распределению ресурсов без ущерба для компетенции Пятого комитета.

8. Она также служит форумом политического диалога на высоком уровне по вопросам экономического развития региона.

9. Комиссия проводит свои сессии раз в два года в Женеве начиная с 2007 года, принимая во внимание положения правил 1 и 2 правил процедуры. Комиссия на своей сессии 2009 г. рассмотрит осуществление реформы ЕЭК ООН, включая вопрос о периодичности проведения своих сессий.

10. Председателем Комиссии является представитель страны, выбранной Комиссией на двухгодичный период. Содействие председателю оказывают два заместителя председателя, являющиеся представителями двух стран, избранных на той же сессии.

B. Исполнительный комитет

11. Осуществление общих указаний, данных Комиссией, возложено на Исполнительный комитет.

12. В работе Исполнительного комитета участвуют представители всех государств-членов ЕЭК.

13. На совещания Исполнительного комитета регулярно приглашаются председатели или заместители председателей секторальных комитетов.

14. В совещаниях Исполнительного комитета принимает участие Исполнительный секретарь или его представитель.

15. В Исполнительном комитете председательствует представитель страны, председательствующий в Комиссии. Председателю Исполнительного комитета оказывают содействие два заместителя председателя, избранных Исполнительным комитетом на период одного года с возможностью его продления.

16. В период между проводящимися раз в два года сессиями Комиссии Исполнительный комитет выступает от имени комиссии и вправе заниматься любыми вопросами, относящимися к деятельности ЕЭК, в соответствии со своим кругом ведения.

17. В частности, Исполнительный комитет:

- готовит сессии Комиссии,

- своевременно анализирует, оценивает и утверждает программы работы секторальных комитетов, включая межсекторальную деятельность и связи с другими международными организациями, на основе критериев, определяемых Исполнительным комитетом, включая соответствие общим целям ЕЭК, координацию с другими подпрограммами и последствия в плане ресурсов;
- утверждает создание, продление, прекращение, круг ведения и планы работы групп, подчиняющихся секторальным комитетам, исходя из критериев их значимости для подпрограммы, ресурсных последствий, а также недопущения дублирования и параллелизма в деятельности ЕЭК ООН;
- изучает вместе с председателем и заместителями председателя секторальных комитетов их доклад об осуществлении их программ работы и другие соответствующие вопросы;
- обеспечивает согласованность между подпрограммами, в частности поощряя горизонтальные связи в Организации;
- решает вопросы, касающиеся планирования по программам, административные и бюджетные вопросы, включая внебюджетное финансирование;
- рассматривает с Исполнительным секретарем инициативы, предложенные секретариатом, и работу, проделанную Канцелярией Исполнительного секретаря.

18. Специальные неофициальные сессии Комиссии, Бюро Комиссии, Группа экспертов по программе работы и Руководящий комитет упраздняются. Руководящая роль, которую ранее играли эти органы, выполняется Исполнительным комитетом. Нынешние ежемесячные брифинги секретариата заменяются регулярным брифингом, проводимым, как правило, в период совещаний Исполнительного комитета.

19. Исполнительный комитет проводит совещания по мере необходимости.

20. Все решения принимаются на официальных сессиях. На официальных сессиях обеспечивается устный перевод и предоставляется документация для принятия решений на всех официальных языках ЕЭК ООН. Исполнительный комитет может также проводить совещания в неофициальном порядке.

21. Круг ведения и правила процедуры Исполнительного комитета утверждаются Комиссией.

С. Секторальные комитеты

22. Название "основные вспомогательные органы" впредь не используется и заменяется названием "секторальные комитеты".

23. Каждая подпрограмма программы работы поручается секторальному комитету.

24. Каждый из секторальных комитетов отвечает за подготовку и выполнение своей программы работы в условиях, определяемых Комиссией и Исполнительным комитетом. Круг ведения секторальных комитетов утверждается Комиссией.

25. Секторальные комитеты являются следующими:

- Комитет по экологической политике
- Комитет по внутреннему транспорту
- Комитет по статистике, в дальнейшем именуемый "Конференцией европейских статистиков"
- Комитет по устойчивой энергетике
- Комитет по торговле
- Комитет по лесоматериалам
- Комитет по жилищному хозяйству и землепользованию
- Комитет по экономическому сотрудничеству и интеграции

26. До конца февраля 2007 года все комитеты решают вопрос о своих:

- вспомогательных межправительственных органах в соответствии с руководящими принципами, определенными в документе E/ECE/1407/Add.1. До этого данные руководящие принципы уточняются государствами-членами;
- потребностях в конференционном обслуживании;

в целях их рационализации и представляет Исполнительному комитету предложения относительно возможной оптимизации.

27. Раз в год и по его просьбе секторальные комитеты представляют Исполнительному комитету доклад на совещании с их председателем и заместителями председателя.

28. Секторальные комитеты совместно подготовят и внесут предложения на рассмотрение Исполнительного комитета относительно вопросов и направлений деятельности, представляющих общий интерес.

D. Секретариат

29. Секретариат обслуживает межправительственную структуру, которой поручено осуществление программы работы.

III. ПРИОРИТЕТЫ ПРОГРАММЫ РАБОТЫ

30. В целях реагирования на реальные потребности, выраженные государствами-членами, программа работы будет перестроена. Элементы подпрограммы работы, которые не упомянуты ниже, будут сохранены. Эта реформа будет осуществлена в пределах имеющихся бюджетных ресурсов.

A. Подпрограмма по окружающей среде

31. Подпрограмма будет уделять возросшее внимание:

- выполнению государствами-членами своих решений совместно поставленных задач, включая задачи в рамках процесса "Окружающая среда для Европы", Стратегии ВЕКЦА и экологических конвенций ЕЭК ООН;
- усилению работы над обзорами результативности экологической деятельности и мониторинга и оценки окружающей среды, которые создают необходимую основу для оценки природоохранной деятельности и осуществления этих решений.

32. Более активные усилия будут направлены на осуществление экологической программы ЕЭК ООН, в особенности на основе дальнейшего формирования потенциала и проведения новых рабочих совещаний на субрегиональном уровне.

33. Комитет по экологической политике будет изучать способы укрепления сотрудничества с ЮНЕП и другими соответствующими учреждениями ООН и международными организациями в целях более оптимального осуществления программы работы в регионе и представления предложений Исполнительному комитету.

34. Комитет по экологической политике в сотрудничестве с Комитетом по внутреннему транспорту и в консультации с ВОЗ активизирует деятельность, связанную:

- с ОПТОЗОС, включая устойчивое финансирование и кадровое обеспечение координационного центра, и
- экологическими аспектами транспорта,

и представит соответствующие предложения Исполнительному комитету.

B. Подпрограмма по транспорту

35. Комитет по внутреннему транспорту активизирует деятельность в областях пересечения границ и упрощения процедур торговли в сотрудничестве с Комитетом по торговле и представит соответствующие предложения Исполнительному комитету.

36. Комитет по внутреннему транспорту в сотрудничестве с Комитетом по экологической политике и в консультации с ВТО активизирует деятельность, связанную:

- с ОПТОЗОС, включая устойчивое финансирование и кадры для координационного центра, и
- экологическими аспектами транспорта,

и представит соответствующие предложения Исполнительному комитету.

37. Комитет по внутреннему транспорту представит Исполнительному комитету предложения относительно путей контроля и повышения действенности осуществления ключевых правовых актов ЕЭК по транспорту, включая безопасность движения.

38. Комитет по внутреннему транспорту представит Исполнительному комитету предложения относительно путей укрепления евроазиатских транспортных связей.

39. Комитет по внутреннему транспорту представит Исполнительному комитету предложения относительно путей:

- укрепления конвенции МДП;
- повышения прозрачности при применении Конвенции МДП.

С. Подпрограмма по статистике

40. Координация межправительственной статистической работы, методологическая работа и деятельность по техническому сотрудничеству должны быть усилены.

41. Чтобы предоставить государствам-членам ориентированные на пользователей статистические данные, Конференция европейских статистиков представит Исполнительному комитету предложения о реальной разработке статистики по государствам-членам. Соответствующим образом будет проанализировано и улучшено содержание интерактивной базы.

42. Функционирование и доступность интерактивной базы данных будут улучшены в целях содействия распространению статистических данных.

43. Публикация "Тенденций" прекращается. Вопрос о подготовке других изданий будет рассмотрен Конференцией европейских статистиков, которая представит свои предложения Исполнительному комитету.

44. Ресурсы, выделенные для обработки данных по подпрограмме, будут уменьшены в силу общего сокращения деятельности в области экономического анализа.

Д. Подпрограмма экономического сотрудничества и интеграции

45. Эта подпрограмма будет затрагивать ключевые аспекты экономического развития и интеграции при уделении основного внимания странам с переходной экономикой в целях:

- предоставления политических консультаций;
- содействия политическому диалогу, а также обмену опытом и передовой практикой;
- разработки руководящих принципов.

46. В этих рамках подпрограмма будет предусматривать:

- а) применение накопленного опыта, полученных уроков и передовой практики, содействующих экономическому росту и новаторскому развитию. Такая работа будет определяться имеющимися потребностями и сосредоточена на конкретных темах и может быть поручена Комитетом сторонним экспертам и соответствующим организациям и учреждениям, в частности из стран с

переходной экономикой. Первоначальный перечень, который будет рассмотрен Комитетом, может включать, например, такие вопросы:

- i) содействие эффективной политике государственных капиталовложений и регулирования;
 - ii) укрепление конкурентоспособности экономики на основе новаторского развития;
 - iii) развитие финансовых систем и услуг;
 - iv) применение и адаптация экономического анализа;
- b) разработку рекомендаций, нацеленных на создание политической, финансовой и регулирующей среды, благоприятной для экономического развития, инвестиций и инноваций:
- i) создание и развитие предприятий и предпринимательства;
 - ii) содействие развитию наукоемкой экономики и инноваций;
 - iii) поощрение эффективной системы защиты ПИС;
 - iv) поощрение корпоративного управления, верховенства закона и партнерств между государством и частным сектором на основе повышения прозрачности и доверия инвесторов, включая выработку соответствующих руководящих принципов;
- c) секторальный комитет определяет формы включения нынешней деятельности в новую подпрограмму в целях продолжения ценной работы в указанных выше областях и представит доклад Исполнительному комитету.

47. Создаются сети экспертов, консультантов и лиц, принимающих решения, в целях создания платформы обмена опытом национальной политики и разработки стандартов и передовых моделей по этим вопросам.

48. Деятельность по этой подпрограмме будет строиться, в частности, на результатах работы, проведенной другими соответствующими организациями и учреждениями, действующими в данной области, включая учреждения ООН, синергизмы с которыми должны быть улучшены.

49. Опираясь на эту общую основу, государства-члены не позднее конца марта 2006 года утвердят стратегические рамки, а Комитет по экономическому сотрудничеству и интеграции как можно скорее, но не позднее чем через год после принятия настоящего решения представит на утверждение Исполнительного комитета предложения по своему кругу ведения и программе работы.

50. Не позднее чем через три года после принятия настоящего решения Исполнительный комитет рассмотрит подпрограмму экономического сотрудничества и интеграции для определения адекватности объема ресурсов и оптимизации программы в случае необходимости.

51. Для подпрограммы будет выделен региональный советник.

Е. Подпрограмма по устойчивой энергетике

52. Комитет по устойчивой энергетике оптимизирует свою деятельность и улучшит сотрудничество с другими соответствующими учреждениями, в частности МЭА и Энергетической хартией. Это сотрудничество могло бы иметь форму совместной деятельности, МоД и участия членов других соответствующих организаций в деятельности по подпрограмме, и наоборот.

53. Комитет по устойчивой энергетике активизирует деятельность в областях энергоэффективности, выработки более чистой энергии, энергетической безопасности и диверсификации источников энергии, принимая во внимание экологические проблемы. Особое внимание должно уделяться сотрудничеству с Комитетом по экологической политике, Комитетом по внутреннему транспорту и Комитетом по лесоматериалам.

Ф. Подпрограмма развития торговли

54. Деятельность в области упрощения процедур торговли будет продолжена при уделении особого внимания поддержке разработки стандартов, проводимой СЕФАКТ ООН.

55. Комитет по торговле рассмотрит программу по политике сотрудничества и стандартизации в вопросах регулирования.

56. Будет усилена деятельность в области сельскохозяйственных стандартов качества. Будут начаты консультации с ОЭСР в целях сосредоточения деятельности обеих организаций в рамках ЕЭК.

57. Секторальный комитет получает новое название: "Комитет по торговле".

58. Подпрограмма получает новое название: "Подпрограмма по торговле".

Г. Подпрограмма по лесоматериалам

59. Комитет по лесоматериалам представит Исполнительному комитету предложение по развитию более активного сотрудничества между Конференцией по вопросам охраны лесов в Европе на уровне министров (КОЛЕМ) и ЕЭК и изучит возможность официального закрепления такого сотрудничества.

60. Комитет по лесоматериалам представит Исполнительному комитету предложения относительно путей укрепления деятельности по отслеживанию и анализу, связанной с политикой и учреждениями лесного хозяйства.

61. Подпрограмма получает новое название: "Подпрограмма по лесоматериалам и лесному хозяйству".

Н. Подпрограмма по населенным пунктам

62. Упраздняются следующие элементы программы:
- разработка статистики населенных пунктов;
 - основные тенденции, характеризующие развитие населенных пунктов.
63. В подпрограмму включается деятельность и соответствующие ресурсы в области недвижимости (в настоящее время относящиеся к подпрограмме перестройки и промышленности развития предпринимательства). Секторальный комитет представит Исполнительному комитету предложения относительно форм включения в подпрограмму такой деятельности.
64. В подпрограмму включается деятельность и соответствующие ресурсы в области народонаселения (в настоящее время относящиеся к подпрограмме экономического анализа).
65. Подпрограмма получает новое название: "Подпрограмма по жилищному хозяйству, землепользованию и народонаселению".
66. Секторальный комитет получает название: "Комитет по жилищному хозяйству и землепользованию".
67. Межправительственное руководство деятельностью в области народонаселения осуществляется Исполнительным комитетом.

И. Подпрограммы экономического анализа и перестройки промышленности и развития предпринимательства

68. Эти подпрограммы, а также соответствующие межправительственные структуры будут упразднены.

IV. ТЕХНИЧЕСКОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО

69. Техническое сотрудничество образует неотъемлемый элемент деятельности ЕЭК. Оно должно быть ориентировано на страны с переходной экономикой и определяться имеющимися потребностями.
70. Техническое сотрудничество ЕЭК должно быть сосредоточено на тех секторах, в которых ЕЭК обладает внутриучрежденческими экспертными знаниями и сравнительными преимуществами по отношению к другим организациям. Оно должно быть увязано с осуществлением согласованных программ работы и поддерживать его.
71. Координация технического сотрудничества ЕЭК будет поручена Группе по техническому сотрудничеству, непосредственно подчиненной Исполнительному секретарю и имеющей для выполнения своих функций необходимые ресурсы.
72. Межправительственное руководство техническим сотрудничеством осуществляется Исполнительным комитетом.

73. Результаты Стратегии технического сотрудничества (E/ECE/1411/Add.1), одобренные Комиссией на своей ежегодной сессии в 2004 году, будут оценены Исполнительным комитетом, и в случае необходимости Стратегия будет пересмотрена.

74. Не позднее чем через два месяца после принятия настоящего решения государства-члены рассмотрят распределение ресурсов между подпрограммами в части регулярной программы технического сотрудничества (раздел 23), как это предусматривается решением, связанным с этой темой, которое содержится в документе E/ECE/1430/Add.1.

75. Будут активнее использоваться региональные советники ЕЭК на основе предоставления им возможности участвовать в деятельности по формированию потенциала.

76. На регулярной основе будут проводиться оценки деятельности по техническому сотрудничеству в рамках различных подпрограмм. Будет принята единая политика и практика таких оценок.

V. МЕЖСЕКТОРАЛЬНЫЕ ВОПРОСЫ

A. Цели развития Декларации тысячелетия

77. В целях содействия достижению целей развития, поставленных в Декларации тысячелетия (ЦРТ), ЕЭК:

- предоставит всем заинтересованным сторонам платформу для обмена информацией, мнениями и опытом, а также для усиления координации такой деятельности;
- создаст и будет поддерживать базу данных по показателям ЦРТ с использованием инфраструктуры базы и распространения данных статистической подпрограммы.

78. В пределах имеющихся ресурсов ЕЭК будет сотрудничать с ПРООН.

B. Гендерные вопросы

79. ЕЭК будет уделять особое внимание гендерному измерению развития как приоритетной сквозной теме на основе выявления передового опыта и дальнейшего отражения гендерной проблематики в своих различных подпрограммах и деятельности, принимая во внимание экономические области, затрагиваемые региональным обзором "Пекин+10". Это должно касаться как регулярной, так и оперативной деятельности.

C. Частный сектор и НПО

80. Секторальные комитеты будут изучать и сообщать Исполнительному комитету о привлечении частного сектора и НПО в целях укрепления и дальнейшего улучшения своих отношений, а также увеличения вклада в виде ресурсов и экспертных знаний в целях оптимизации осуществления программы работы.

VI. СВЯЗИ С ДРУГИМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ

81. В целях повышения отдачи своей работы ЕЭК укрепит свое сотрудничество с ключевыми международными организациями и учреждениями во всех соответствующих областях своей работы.

82. В частности, будут активизированы регулярные консультации с другими общеевропейскими организациями.

83. Помимо конкретного сотрудничества, намеченного по различным подпрограммам, будет активизировано сотрудничество с ПРООН. Секретариат изучит пути повышения синергизма между организацией и ПРООН.

84. ЕЭК будет добиваться укрепления партнерств с другими региональными комиссиями ООН, в частности ЭСКАТО, ЭКА и ЭСКЗА. Секретариат оценит возможности укрепления СПСЦА.

85. Секретариат будет регулярно сообщать государствам-членам о ходе такой работы через Исполнительный комитет.

86. Осуществление МОД с ОБСЕ поручается Канцелярии Исполнительного секретаря, и Исполнительный комитет будет следить за его осуществлением.

87. После консультаций с другими организациями и по рекомендации секретариата Исполнительный комитет примет решение по вопросу о целесообразности подключения ЕЭК к разработке механизма раннего предупреждения.

VII. УПРАВЛЕНИЕ

A. Задачи координации

88. Канцелярии Исполнительного секретаря поручается:

- контроль за осуществлением решений по горизонтальным и секторальным вопросам, вытекающих из соответствующих многосторонних обязательств, таких, как обязательства, принятые на Генеральной Ассамблее, ЭКОСОС и глобальных конференциях и встречах на высшем уровне ООН, а также обеспечение вклада по просьбе этих глобальных органов и Генерального секретаря;
- координация межсекторальной и кросс-секторальной деятельности;
- координация вклада ЕЭК в контроль за осуществлением обязательств ОБСЕ в экономической и экологической областях;
- представление докладов Исполнительному комитету о ходе осуществления любой последующей деятельности по согласованным мерам.

В. Планирование по программам и бюджет

89. ЕЭК усилит свои ресурсы планирования по программам, контроля и оценки (ППКО) и будет совершенствовать обучение своих руководящих работников в вопросах применения соответствующих знаний.

90. При Канцелярии Исполнительного секретаря будет создано специальное подразделение планирования, контроля и оценки в целях обеспечения постоянного контакта со старшим руководством.

91. Для содействия оценке отдачи программ:

- стратегические рамки (двухлетний план по программам) будут объединены с описательной частью бюджета по программам в целях выделения связи между ожидаемыми достижениями и мероприятиями, финансируемыми из регулярного бюджета и за счет внебюджетных фондов;
- в своих докладах Исполнительному комитету секретариат будет предоставлять в удобном для пользования формате полную информацию о распределении ресурсов из регулярного бюджета и внебюджетных ресурсов между подпрограммами и элементами программ в рамках их соответствующих программ работы.

92. При подготовке стратегических рамок по своим соответствующим подпрограммам, а затем и описательной части программ. Секторальные комитеты вместе с секретариатом будут учитывать результаты анализа и оценок.

93. В ходе процесса подготовки бюджета по программам секретариат предоставит Исполнительному комитету информацию о последствиях любых программных изменений, предложенных на следующий двухгодичный период в плане расходов.

94. Любые изменения ресурсов (как регулярных, так и внебюджетных) как результат принятия бюджета по программам Генеральной Ассамблеей будут представляться на утверждение Исполнительному комитету.

С. Контроль и оценка, включая отчеты о результатах

95. Секторальные комитеты будут предоставлять подробную информацию, содержащую сведения о распределении ресурсов по элементам программ в рамках программы работы своих соответствующих подпрограмм.

96. Исполнительный комитет изучит целесообразность разработки совместно с секретариатом показателей "на выходе" для более четкой фиксации фактических достижений ЕЭК, в частности в связи с использованием и актуальностью законодательного инструментария рекомендательного характера, норм и стандартов ЕЭК.

97. ЕЭК будет развивать и оптимизировать свои функции и практику оценки согласно соответствующим решениям Комиссии (E/ECE/1415/Add.1) и согласно указаниям Управления служб внутреннего надзора. Это касается и деятельности по техническому сотрудничеству.

Д. Людские ресурсы

98. Исполнительный секретарь:

- совершенствует взаимодействие, координацию и сотрудничество между отделами и подпрограммами;
- поощряет, управляя людскими ресурсами, кадровую мобильность и профессиональный рост для обеспечения того, чтобы сотрудники периодически переходили в другие отделы и подпрограммы, а также получение сотрудниками опыта в других организациях системы ООН и международных организациях, равно как и на местах.

99. Секретариат предоставляет своим руководителям программ систематическое обучение по ППКО, в частности в сотрудничестве с группой управленческого консультирования Управления служб внутреннего надзора ООН. Такому обучению будет отдаваться приоритет в учебном бюджете, выделенном для ЕЭК.

100. Секретариат проанализирует положительные стороны привлечения Управления Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов (ЮНОПС) к осуществлению своих внебюджетных проектов и представит соображения Исполнительному комитету.

Е. Общественные связи и информация и образ Комиссии

101. Для формирования положительного образа Комиссии и привлечения большего внимания к ее деятельности Секретариат активизирует свои общественные связи и контакты со средствами массовой информации, размещая на Интернете большой объем более адресных материалов и публикаций на всех официальных языках ЕЭК и подготавливая соответствующие печатные материалы в количествах, соответствующих реальному спросу.

102. Для совершенствования своих связей с государствами-членами Секретариат обновляет в консультациях с государствами-членами перечни своих контактов в государственных ведомствах и среди правительственных экспертов и направляет свои сообщения на соответствующий уровень и по прозрачным каналам.

VIII. РЕСУРСЫ

103. Перераспределение производится за счет имеющихся ресурсов.

104. Упразднение подпрограмм экономического анализа (исключая Группу по деятельности в области народонаселения) и перестройки промышленности и развития предпринимательства высвободит:

- одну должность Д и 12 должностей С по подпрограмме экономического анализа;
- четыре должности С по подпрограмме перестройки промышленности и развития предпринимательства;
- две должности С по подпрограмме статистики (в свете сокращения деятельности, связанной с экономическим анализом).

Итого: одна должность Д и 18 должностей С.

105. Эти должности перераспределяются для укрепления других подпрограмм/подразделений следующим образом:

| Подпрограмма/подразделение | Число должностей | Обоснование |
|--|-------------------------|----------------------------|
| Окружающая среда | 2 С | Пункты 31-32, 34 и 53 |
| Транспорт | 2 С | Пункты 36-49 и 53 |
| Статистика | 1 С | Пункты 40-42 и 77 |
| Экономическое сотрудничество и интеграция | 1 Д, 8 С | Пункты 45-51 |
| Устойчивая энергетика | 1 С | Пункт 53 |
| Развитие торговли | 1 С | Пункты 35 и 56 |
| Лесоматериалы | 1 С | Пункты 53, 59 и 60 |
| Канцелярия Исполнительного секретаря и информационная деятельность | 2 С | Пункты 86, 89-94, 97 и 101 |
| Итого | 1 Д, 18 С | |
